



# புதுச்சேரி மாநில அரசிதழ்

## La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

விலை : ₹ 17-00

Prix : ₹ 17-00

Price : ₹ 17-00

எண்	புதுச்சேரி	செவ்வாய்க்கிழமை	2012 ஆம்	ஏப்ரல் மீ	3 ம
No.	14 Poudouchéry	Mardi	3	Avril	2012 (14 Chaitra 1934)
No.	Puducherry	Tuesday	3rd	April	2012

### பொருளடக்கம்

### SOMMAIRES

### CONTENTS

	பக்கம்		Page		Page
தொழில் நீதிமன்றத் தீர்ப்புகள்	.. 250	Sentence arbitral du travail ..	250	Award of the Labour Court ..	250
		de tribunal.			
அரசு அறிவிப்புகள்	.. 253	Notifications du Gouvernement ..	253	Government notifications ..	253
ஒப்ப அறிவிப்புகள்	.. 264	Avis d'Adjudications	.. 264	Tender notices	.. 264
ஆபத்தான நிறுவனங்கள்	.. 267	Etablissements dangereux	.. 267	Dangerous Establishments	.. 267
சாற்றறிக்கைகள்	.. 270	Annonces	.. 270	Announcements	.. 270